(1) பக்கங்களின் எண்ணிக்கை 4

(2) புதுக்கித் திருப்பிய நாள் 10/12

(3) ஆதாரங்குறிப்பவர் சுருக்கொப்பம் [illegible]

# தமிழ்நாடு ஆவணக் காப்பகம்.

தமிழ்நாடு அரசு

PWD துறை

114

அரசாணை எண்.
மு. கோப்புத் தாள் எண். 842

அச்சகம்
பலவகை

நாள் : 12-3-1892 198 .

மடிக்கவோ கண்டபடி கையாளவோ கூடாது

2 Shelf

ஆவண, கா-1—18,006—15-6-87.

Public Department.

# Proceedings of the Madras Government.

847/1

Read the following paper from the Tamil Translator to Government dy 3d March 1892, No: 33.

I have the honour to inform you that the few tamil Arzees in my office at present have been used again and again during the past 10 years, and that I find I cannot without a fresh supply of such Arzees properly conduct the half yearly examinations at which officers from many departments of the public service appear. I therefore request that Government will be pleased to issue instructions to the heads of the various departments concerned to furnish me with original Tamil Arzees, Reports, Written Statements, Depositions &c relating to the Forest, Police, Magisterial, Revenue, Salt-Agricultural, Engineering, Medical, Railway, Revenue Survey and Revenue Settlement Departments.

Order dy 8th March 1892, No: 287.

Communicated to the Revenue, Judicial and Public Works Departments for favour of compliance. The Surgeon General will forward the required documents direct to the Tamil Translator.

(True Extract)

W Brodie

Aj: Under Secretary.

To

The Revenue Department.
" Judicial — do —.
" Public Works Department.
" — Dº — (Railway Branch).
" Surgeon General.

2 E.D.

12/28

P. W. CURRENT No. 2628

[ 6 ]

Govt. of 18 Madras.

To

The Public Works Department

R 11.3.92

Proceedings, dated 8 & March 1892,

No. 287

Subject.

Communicating to certain depts letter from the Tamil Translator to Government requesting to issue instructions to certain heads of departments to furnish him with certain original Tamil documents connected with the examination at which officers of many departments of the Public service appear.

No. 842 Wdy 12 March 1892

Communicated to the Supply Engrs IV. V & VI Circles, who will supply the Tamil Translator direct with such original Tamil Arzees as can be spared -

(2) Ord 4.3.92

S 11.3

S.E. IV circle
" V "
" VI "